



BARN BIDRAGET

Läs, lär & le!

Innehåll

Kyrkråttorna

Bibelberättelse

Biblexperiment

Från frö till planta

Ungdomsreportrar

Tema: "Sommarens fester"

Barnverksamheten

Gåtor och ordlekar

Kyrkråttorna
säger som det är

HEJ!



Vilken fest är bäst?

Vilken tur att det äntligen blir sommar! Vi kyrkråttor njuter av att det blir varmare igen och att vi kan sträcka nosen i solen då och då. Blommorna växer och får frön. Och äntligen har alla djur i trädgårdarna och naturen gott om mat.

Ja, mat! Mat gillar vi kyrkråttor också. Och vi ser verkligen fram emot sommarens fester. Dans, sill och färskpotatis till midsommar. Min dotter Socka gillar mest efterrätten: jordgubbar med grädde. Maten på kräftskivan gillar både Socka och Findus. Rostat vitt bröd, knäckebröd, smör, ost och kräftorna förstås. Härligt när hela kyrkan doftar dill! Och sen kommer min favorit: surströmmingspremiären! Det finns inget härligare än en surströmmingsklämma – och drömma om en solig sensommardag i Sverige. Konstigt nog gillar varken Findus eller Socka surströmming. Men nog lär de sig när de blir äldre?



HEJ!



Kyrkråttorna säger som det är

Vilken mat gillar du mest?

Så ni ser vi kyrkråttor är inte riktigt överens om vilken fest som är bäst. Smaken är så olika. Vad tycker du? Vilken fest tycker du mest om och vilken mat gillar du mest? Vi kyrkråttor skulle bli jät-teglada om du kunde skriva till oss vilken mat du gillar mest på höstens och vinterns fester? De kommer vi att skriva om i nästa Barnbidraget: tacksägelsedagen, St. Martin, Mikaeli dagen, advent, Lucia och jul. Så vi väntar på dina mattips!

Du vet inte vad vi firar på Mikaeli dagen?

Jo, det ska vi berätta om sen. Men så här mycket kan vi berätta: den handlar om barn och änglar.

HEJ!



Era kyrkråttor Greta, Findus och Socka



Alltså skriv, måla eller pyssla och skicka dina synpunkter om höstens och vinterns fester (och dess mat) till oss. Vi är nyfikna!

BIBELBERÄTTELSE

SOM MAN SÅR FÅR MAN SKÖRDA

Kanske har du sått ett frö någon gång? Ett litet, litet frö kan bli en stor vacker planta och ge något gott att äta.

När Jesus vill berätta något viktigt för oss gör han det ofta i liknelser. En gång berättade han om en bonde som sådde och fröna ramlade ner på olika ställen. Några föll i vägkanten, då kom fåglarna och åt upp dem. Några föll på steniga ställen, då vissnade de i torkan och solen. Några föll bland de taggiga tistlarna, men tistlarna växte starkare och kvävde fröna. Men några frön föll i den fina, mullrika jorden. De växte fint.

Med denna berättelse vill Jesus göra oss uppmärksam på alla de små frön av Guds kärlek som finns omkring oss. Gud vill att vi har ett öppet och mjukt hjärta för dem så att vårt hjärta kan ta emot all kärlek och allt det goda som finns omkring oss. Och att kärlekstecknen vi får och ger kan växa och mogna.

Finns det något fint du har sett eller hört idag?

BIBELEXPERIMENT

Du kan själv testa hur det gick för bonden som sådde på olika bra jordmån.



BIBEL EXPERIMENT

Har du läst bibelberättelsen om att man skördar som man sår? Du kan själv testa hur det gick för bonden som sådde på olika bra jordmån.

Gör så här för bibelexperimentet:

1. Samla (flera eller många) frön av din favorit blomma, grönsak eller frukt.
2. Be din mamma eller pappa om två blomkrukor.
3. I den ena blomkrukan fyller du bra, mjuk, luftig och näringsrik jord som barnen på dagisen "Lek så in i Norden" har gjort. Du kan läsa om dem på de närmaste sidorna.
4. I den andra blomkrukan fyller du (små) stenar.
5. Så några av fröna i dessa två blomkrukor.
6. De resterande fröna sår du någonstans ute i någon väggkant och i en blomkruka som redan är full med andra växter.
7. Nu får du vattna alla fröna regelbundet – de i blomkrukorna med fin jord och stenar samt de vid väggkanten och den fulla blomkrukan.
8. Nu får du vara lite tålmodig och vänta tills något gror och växer.

Vilka frön kommer att gro och växa bäst, tro?

På den här bilden ser du hur det gick för fröna i bibeberättelsen beroende på var de föll ner på marken.

Färglägg gärna bilden.



Från frö till planta

Förskolebarnen på dagiset
"Lek så in i Norden"
utforskar hur växter växer

Text: Nicole Rodig
Foton: Nicole Rodig
och Katja Cederberg

Har du någonsin undrat hur ett litet frö blir till en stor, vacker planta? Det är en riktigt spännande resa! Allt börjar med ett frö. Frön finns i frukter, grönsaker och blommor.

Om man planterar ett frö i jorden och vattnar det med jämna mellanrum så händer något magiskt: Fröet börjar gro och en liten planta växer upp ur jorden.

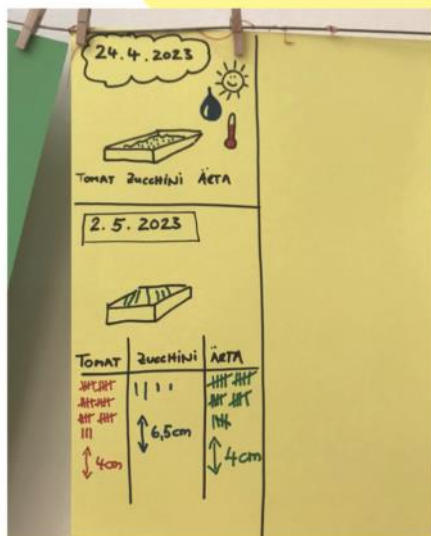
Förskolebarnen startade ett experiment: den tredje maj planterade de popcorn i en stor skål. De markerade datumet i en väggalmanacka.



Från vänster till höger: Arvid, Per, Linnéa, Clara, Alexander och Edvin.

"Kanske kommer det att växa ett litet popcorn-träd", gissar Linnéa (5). Hon planterade också en potatis. "Deras knoppar ser ut som potatishår", tycker hon.

Från frö till planta



En lista med information om hur olika plantor växer.



Per och Linnéa utforskar en avokadokärna.

Tillsammans med sin vän Per (5) lade Linnéa dessutom en avokadokärna i en mugg med vatten. Med ficklampa och förstoringsglas utforskade de hur kärnan förändrades. ”Den har spruckit”, säger Linnéa.

Och hur kan vi hjälpa till så att plantan växer sig stor och stark? ”Den behöver vatten, ljus och näring”, förklarar Per.

Även Alexander och Edvin experimenterade med en egen avokadokärna.



Alexander och Edvin med sin avokadokärna.

Från frö till planta



Saana (3) tycker bäst om paprika. Därför planterade hon paprikakärnor i en kruka som står vid fönstret på dagiset. ”Jag undrar om de blir röda eller gula”, säger hon. Några gröna blad syns redan.

Andra barn planterade ärtor, äpplen, honungs- och vattenmelon. Oftast valde de sin favoritfrukt eller grönsak.

”Mina plommon visar också gröna blad”, berättar Clara (5). ”Det glädjer mig mycket, eftersom jag redan ser fram emot att äta plommon.”



Linnéa, Clara, Alexander och Edvin tittar på potatisen i mitten (eller på något annat).



Popcornet har vuxit. (15/5-2023)
Foto: Katja Cederberg

Från frö till planta

Men vad är det som gör att vissa människor har en grön tumme? Jo, det är för att de är duktiga på att ta hand om växter och vet vad som behövs för att de ska må bra. De ser till att vattna plantan regelbundet, och att ge den rätt mängd ljus och näring.



Saana och Finn ...



... och Linnéa med Clara.

”Ibland fungerar det inte alls”, förklarar Arvid (5).
”En gång planterade Findus köttbullar. Men det blev ingenting, eftersom hönsen åt upp dom.” Likadant gick det med Nalle Puhs honungsburkar som han planterade.

Från frö till planta

Foton: Katja Cederberg

En bra idé är att ge växter mycket utrymme för rötterna att växa. "Snart ska våra plantor flytta ut i trädgården", avslöjar Edvin (4).



Så nu vet du hur ett litet frö kan bli till en stor, vacker planta! Nästa gång du ser en planta kan du tänka på allt arbete som krävs för att den ska växa sig stark och frisk. Och om du själv vill ha en fin planta kan du försöka använda din egen gröna tumme och ge den allt den behöver för att trivas. Lycka till!

UNGDOMS REPORTARNA!



Theodor

Paul

Idag berättar vi om vår årliga kräfts-kiva!

Innan vi började skriva kollade vi lite på nätet och hittade denna beskrivning:

„Kräfts-kiva är en traditionell svensk fest, förknippad med kräftfiske-säsongen på sensommaren, då kräftor äts i många svenska hushåll. Huvudrätten under en kräfts-kiva består av hela kräftor, som kokas i saltvatten med mycket dill och som sedan äts kalla.“

(Källa: Wikipedia)



Theodor och Paul:

Våra föräldrar ordnar med kräfts-kiva hemma hos oss i Hamburg varje år, i augusti eller september. Gästerna är både svenska och tyska, och alla brukar sjunga svenska visor.

Paul, vad tycker du är bäst med vår årliga kräfts-kiva?

Paul: Det bästa är ju kräftorna, dom är alltid sååå goda! Och att sitta med kompisarna vid ett eget bord och ha jättemysigt!

Och vad tycker du själv är bäst?

Theodor: Att alla är så glada, har på sig skojiga hattar och sjunger svenska visor. Det blir extra roligt när de flesta inte förstår texten! Sen är det så fint pyntat med girlander och lampor i olika färger. Och att både barn och äldre är med är kull!



Kräftorna kan vara lite svåra att skala ibland.

Theodor: Ja, men pappa vet hur man ska göra och brukar visa oss andra. Och så finns ju mycket annat gott, som sallader eller västerbottenpaj, den gillar jag. Mamma brukar även baka en god efterrätt, mums!

Vad mer händer under kräftskivan förutom att man äter och sjunger?

Paul: Vi brukar ha en brasa i en eldtunna. Festen börjar oftast på eftermiddagen och det är mysigt med en brasa när det blir mörkt. Men det är något vi själv hittat på, det kan man ha till vilken fest som helst förstås. Senare på kvällen brukar alla sitta eller dansa vid elden, där är det varmt och skönt.





Och det brukar alltid bli sent...

Paul: Ja och vi får ju vara uppe hur länge som helst, morgonen därpå är det alltid sovmorgon... (båda skrattar).

Theodor: Jag ser redan fram emot årets kräftskiva! Den här gången ska jag köpa med mig extra många roliga prylar som hattar, festliga glasögon och kepsar med kräfttema när vi är i Sverige till sommaren!

Paul: Jag också! Det känns som att man tar med sig en bit av den svenska sommaren till Hamburg.



Har du någonsin varit på kräftskiva? Du borde prova! Det är både roligt och gott!

Theodor & Paul

Midsommar - familjefesten

I dag firas midsommar med maj- eller midsommarstång, sånglekar och dans, sill och färskpotatis. Och ofta blir det jordgubbar med grädde till efterrätt. Har du någonsin "hoppat grodor"? Då vet du hur roligt det är att fira midsommar.

Midsommar betyder "mitt i sommaren", mer exakt står dock midsommar för tiden när solen står som högst på himlen, sommarsolståndet. Detta inträffar vanligen den 22 juni.



Midsommar - familjefesten

I bondesamhället innebar midsommar en brytpunkt i arbetsåret, medan själva midsommarnatten ansågs vara full av magiska krafter och övernaturliga väsen.

Unga kvinnor kunde på olika sätt få veta vem de skulle gifta sig med. Att under tystnad plocka sju eller nio sorters blommor och lägga under huvudkudden för att sedan drömma om honom var ett sätt att få svar. På vissa platser skulle hon också hoppa över sju eller nio gärdesgårdar. Den som ville drömma om sin tillkommande kunde även prova att äta drömgröt kokad på mjöl, vatten och väldigt mycket salt. I drömmen fick man vatten av sin tillkommande.



Midsommar - familjefesten



Googla gärna på bilder om midsommarfester och färglägg bilden!



Personliga fester

Förutom årstidernas fester som alla firar i Sverige vissa dagar finns det självfallet även personliga fester.

T.ex. är dop och bröllop viktiga fester i människors liv – men också födelsedagen. Den har du säkert firat många gånger – både i din familj, på dagis och i förskolan, så du är säkert expert i hur man firar födelsedag.

Känner du också till namnsdagen? Det är framförallt barn upp till 18 år som brukar firas på namnsdagen. På namnsdagen delas även ut presenter och små gåvor, men vanligtvis inte i lika stor utsträckning som på födelsedagen.

Lite speciellt är det med kungafamiljens namnsdagar – de är också flaggdagar i Sverige. Kungens namnsdag är den 28 januari, kronprinsessans namnsdag den 12 mars och drottningen har namnsdag den 8 augusti. Då vajar svenska flaggan på alla flaggstänger i Sverige.



Personliga fester

Hur många år fyller barnet som får den här födelsedagstårtan? Färglägg gärna bilden.



Personliga fester

Det finns många möjligheter att uppvakta älskade människor på sina personliga högtider. Färglägg gärna bilderna.

GRATTIS PÅ
FÖDELSEDAGEN

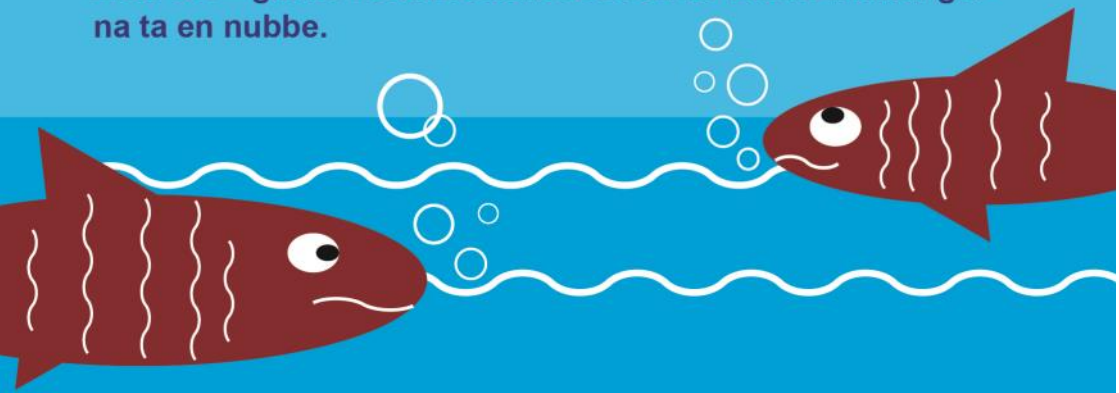


SURSTRÖMMINGSPREMIÄR

Festen med den mest "typiskt svenska" maten

Har du någonsin ätit surströmming? Den är ju lite speciell – främst lukten. Förr var surströmming något av basföda för stora delar av den svenska lantbefolkningen. Sillen eller strömmingen som fiskats i Östersjön konserverades genom jäsning. Att jäsa strömmingen under sommaren var alltså ett sätt att bevara den under hösten och vintern.

Enligt traditionen börjar man äta surströmming i slutet av augusti. Och när man äter den för första gången i säsongen kallas den festen för surströmmingspremiär. Surströmming äter man ofta på hårt tunnbröd med smör, gräddfil och hackad rödlök. Då kallas den för surströmmingsklämma. Eller så kan man också äta potatis med gräddfil till den, knäckebröd med ost – gärna västerbottensost och de vuxna brukar gärna ta en nubbe.



SURSTRÖMMINGSPREMIÄR

Festen med den mest "typiskt svenska" maten

Googla på internet hur en surströmmingsburk ser ut och färglägg gärna bilden.



VILKEN MAT TILL VILKEN FEST?

Ta en färgpenna och ringa in passande mat med passande färg till passande fest. Viss mat äter vi till flera fester. Så du får ringa in viss mat med flera färger.

Potatis

Tårta

Hårt tunnbröd

Midsommar

Kräftor

Ost

Namnsdag

Rödlök

Rostat vitt bröd

Surströmming

Surströmmings-
premiär

Gräddfil

Gräslök

Nubbe (bara för vuxna)

Födelsedag

Smör

Färskpotatis

Kräftskiva

Dill

Sill

Knäckebröd

BARNVERKSAMHET

*Alla barn
är välkomna!*



På **onsdagar mellan klockan 16–18** håller kyrkan öppet för dig som är barn och dina anhöriga. Vi har i nuläget ingen åldersgräns men de barn som brukar komma är huvudsakligen i förskoleålder. Varje träff kommer att ha ett särskilt tema och vi jobbar med olika kreativa former. Men självklart finns det utrymme för fri lek, sångstund och fika.

Vi träffas även under **vissa helger**. Dessa träffar är i samband med familjegudstjänsterna. Vi informerar om detta på hemsidan.

Har du lust att vara med i barngruppen?
Mejla till: johanna.lagerlof@svenskakyrkan.se.

FASTA PROGRAMTIDER FÖR BARNFAMILJER

ONSDAGAR
Barngruppen
kl. 16.00-18.00

FAMILJEGUDSTJÄNSTER

SÖNDAGAR
Barn är alltid välkomna i gudstjänst, men familjegudstjänster har särskilt fokus på barn:
Söndagar, 1 okt, 10 dec & 24 dec 2023, kl. 11
i Svenska Gustaf-Adolfskyrkan

BARNKÖREN

Barnkörens repititioner organiseras av vår körledare Marie Carlsson. Alla körer medverkar i olika sammanhang.
Kontakt: marie.ch.carlsson@svenskakyrkan.se

Bokstavstumult

Nu har återigen ord gömt sig i en hel röra med bokstäver. Vi har gömt 11 ord här i rutan! Hittar du alla? Ringa in alla ord som du hittar. Funkar både på vågrätt håll och vertikalt. Lycka till!

P	U	Z	T	R	E	W	Q	Ä	L	K	J	J
H	S	F	M	I	D	S	O	M	M	A	R	F
G	U	E	X	P	E	R	I	M	E	N	T	Ö
F	R	G	H	J	K	L	Ö	Ä	S	D	F	D
D	S	K	R	Ä	F	T	S	K	I	V	A	E
S	T	L	K	N	J	H	G	F	D	S	S	L
A	R	A	T	A	Ö	R	A	S	O	F	P	S
M	Ö	Y	R	M	O	E	S	Å	P	D	L	E
N	M	C	E	N	I	F	D	M	S	S	A	D
B	M	V	W	S	U	R	F	N	I	A	N	A
V	I	B	R	D	Z	Ö	G	B	L	E	T	G
C	N	N	H	A	T	W	H	V	L	R	A	I
X	G	M	I	G	R	A	J	U	H	T	Ö	L
Y	F	A	V	O	R	I	T	F	E	S	T	A



FACT: Sursströmning,
namnsdag, frö, så, plantera,
födelsedag, sill
Vågrätt: Midsommar, kräft-
skiva, favoritfest, experiment

REDAKTIONELLT / IMPRESSUM

UTGÅVA Nr. 2/2023: Juni 2023
Bilaga till Kyrkobladet 2/2023

Utskick av nästa BARNBIDRAGET är i oktober 2023.
Deadline för inlämning av material är
den 20 september 2023.

ANSVARIG UTGIVARE:
Schwedische Gustaf-Adolfs-Kirche in Hamburg e.V.,
Ditmar-Koel-Str. 36, DE-20459 Hamburg
Kyrkorådets ordförande: Kristina Ekelund,
kristina.ekelund@svenskakyrkan.se

KONTAKTUPPGIFTER
hamburg@svenskakyrkan.se
tel 0049-40-3203 14 04
fax 0049-40-3194 762
www.svenskakyrkan.se/hamburg,
www.facebook.com/svenska.hamburg/

LAYOUT
Alexander Hansen, alexander@volt.se, Margareta
Schirmacher, margareta.schirmacher@svenskakyrkan.se

ILLUSTRATIONER
Finya; Alexander Hansen; Svenska kyrkan Ikon;
Copyright på bilden sidan 5: Ruedi Kündigs,
www.kuendigs.ch

REDAKTION
Uta Schulz, uta.schulz@svetys.net;
Alexander Hansen, alexander@volt.se;
Nicole Rodig, nicole@nrodig.de; Paul, Theodor

FOTO Svenska kyrkan i Hamburg

TITELSIDA Johannes Frandsen/Svenska kyrkan IKON